

Zeitschrift: Das Rote Kreuz : officielles Organ des Schweizerischen Centralvereins vom Roten Kreuz, des Schweiz. Militärsanitätsvereins und des Samariterbundes

Herausgeber: Schweizerischer Centralverein vom Roten Kreuz

Band: 49 (1941)

Heft: 31: 650 Jahre Eidgenossenschaft

Vereinsnachrichten: Anzeigen der Samaritervereine = Avis des sections de samaritains

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Schweizerischer Samariterbund Alliance suisse des Samaritains

Samariterhilfslehrkurs Lenzburg

Wir erinnern unsere Sektionen daran, dass dieser Kurs vom 5. bis 14. September stattfinden wird mit Vorprüfung am Sonntag den 24. August. Schluss der Anmeldefrist: 14. August 1941.

Diejenigen Sektionen, die sich für die Beschickung dieses Kurses interessieren, werden ersucht, die nötigen Anmeldeformulare beim Verbandssekretariat zu verlangen.

Verspätete Anmeldungen können nicht berücksichtigt werden.

Anzeigen der Samaritervereine Avis des sections de samaritains

Aarwangen und Umgebung. S.-V. Samariterübung: Montag, 4. August, 20 Uhr, im Schulhaus, Zimmer Nr. 2. Wir üben künstliche Atmung. Anschliessend Besprechung der Reiseroute.

Altstetten-Albisrieden. S.-V. Die Halbjahresversammlung hat beschlossen, dieses Jahr wieder eine Reise durchzuführen. Reiseziel: Rigi. Fahrtkosten zirka Fr. 4.—. Abfahrt Samstag mit dem letzten Zug und Aufstieg zum Sonnenaugang. Die Reise soll, wenn möglich, am 9. August ausgeführt werden. Anmeldungen sind unbedingt erforderlich und sind an den Präsidenten Hans Jucker zu richten. Nähere Mitteilungen erfolgen in der nächsten Nummer des Roten Kreuzes.

Allmendingen-Rubigen. S.-V. Die jeweilen am 1. Freitag des Monats stattfindende obligatorische praktische Uebung wird der Bundesfeier wegen um 8 Tage, also auf Freitag, 8. August, 20 Uhr, im Lokal Allmendingen, verschoben.

Basel, St. Johann. S.-V. Zur Bundesfeier am St. Johannis-Rheinweg, 1. August, 20 Uhr, hat die Rhenania St. Johann auch unsere Mitglieder eingeladen und Plätze reserviert. Wir bitten, von dieser Einladung regen Gebrauch zu machen.

Basel-Gundeldingen. S.-V. Nächsten Sonntag, 3. August, Fahrt ins Blaue mit Rucksackverpflegung. Sammlung 6 Uhr morgens auf dem Aeschenplatz. Abfahrt 6.10 Uhr. Die Kosten betragen Fr. 4.70 pro Person. Gäste sind willkommen. Letzte Gelegenheit für Anmeldung und Einzahlung des Betrages, sowie Zusammensetzung der Teilnehmer heute Donnerstag (31. Juli), 20 Uhr, in der Gundeldingerhalle.

Basel, Eisenbahner. S.-V. Sonntag, 3. August, Ausflug mit Rucksackverpflegung nach der Spielmatte bei Hofstetten. Sammlung 8.30 Uhr auf der Heuwaage. Kosten Fr. 1.20. — Mittwoch, 6. August, 20 Uhr, Uebung auf dem Sportplatz. Wir ersuchen um recht zahlreiches Erscheinen; auch Gäste sind höflich eingeladen.

Bern, Samariterverein, Sektion Stadt. Nächste Monatsübung, Mittwoch, 6. August. Sammlung vor dem Progymnasiumpunkt 20 Uhr. Letzte Gelegenheit, die Mitgliederbeiträge pro 1941 ohne Spesen zu bezahlen.

— **Sektion Mattenhof-Weissenbühl.** Wir machen unsere Mitglieder und deren Angehörige nochmals auf unsere Reise ins Lötschental aufmerksam. Abfahrt Bern Samstag, 18.35 Uhr. Ankunft im Gasthaus «Gfellaalp» ca. 23 Uhr. Uebernachten Fr. 1.20, Frühstück Fr. 1.70. 4 Uhr Tagwacht und Marsch über Lötschenpass, Hockenkreuz nach Kippel. Sonntag Abfahrt in Bern 6.34 Uhr, Ankunft in Goppenstein 8.30 Uhr. Spaziergang nach Kippel fünf Viertelstunden. 12 Uhr gemeinsamer Mittagsimbiss aus Rucksack in Kippel, 15 Uhr Rückmarsch nach Ferden und Besichtigung der Kohlengrube. Abfahrt in Goppenstein 18.43 Uhr. Ankunft in Bern 20.25 Uhr. Rechtzeitige Anmeldung für Samstag oder Sonntag wegen Kollektivbillett beim Präsidenten W. Angst, Waaghaustrasse 7.

Bern-Nordquartier. S.-V. Voranzeige. Unser Ausflug ins schöne Lötschental findet statt Sonntag, 24. August, bei ungünstiger Witterung Sonntag, 31. August. Alles Nähere ist ersichtlich im Zirkular, das den Mitgliedern in den nächsten Tagen zugestellt wird. Wir er-

suchen alle unsere aktiven Samariterinnen und Samariter, diese beiden Sonntage zu reservieren, um neben ernster Arbeit auch einige gemütliche Stunden miteinander erleben zu können. 650 Jahre Eidgenossenschaft (Gang lug d'Heimat a). Also alle Mann auf Deck!

Biberist. S.-V. Montag, 4. August, im Lokal. Pünktlich erscheinen! Die Kassierin bittet um Bezahlung der Beiträge pro 1941.

Biel. S.-V. Wir erinnern daran, dass an einem Sonntag im August ein Ausflug, verbunden mit Übung, auf den Twannberg stattfindet. Alles Nähere wird in der nächsten Nummer bekanntgegeben. Unsere Mitglieder sind gebeten, recht zahlreich an dieser Übung teilzunehmen. — Am 5. August findet im Hotel «De la Gare» eine Mitgliederversammlung statt. Da sehr wichtige Traktanden vorliegen, sind alle Mitglieder dringend ersucht, ihr möglichstes zu tun, um an dieser Versammlung zu erscheinen. Wir verweisen auf das diesbezügliche besondere Zirkular, das jedes Mitglied noch erhalten wird.

Bienna. S. d. S. Nous recommandons à nos membres la sortie au Twannberg avec exercice. Voir date exacte dans le prochain numéro de la «Croix-Rouge». — Le mardi, 5 août, une assemblée de tous les membres aura lieu à l'hôtel «De la Gare». Cette assemblée est d'une grande importance, et nous prions nos membres de faire tout le possible pour y assister. Une circulaire spéciale y relative sera encore adressée à tous les membres.

Bolligen. S.-V. Uebung: 4. August, 20 Uhr, im Sekundarschulhaus Bolligen. Mitglieder, welche den Jahresbeitrag von Fr. 2.50 noch nicht bezahlt haben, werden ersucht, den Ausstand zu begleichen.

Bubikon. S.-V. Montag, 4. August, punkt 20 Uhr, beim Schulhaus Bubikon. Bitte alle und pünktlich erscheinen! Thema: Abendspaziergang mit Uebung.

Bülach. S.-V. Dienstag, 5. August, 20 Uhr, Samariterübung; bei schönem Wetter im Freien. Gutes Schuhwerk und nicht zu schöne Kleider anziehen. Antreten beim Schulhaus A. Wir erwarten zahlreiche Beteiligung.

Bümpliz-Riedbach. S.-V. Bei genügender Beteiligung findet am 23./24. August (bei ungünstiger Witterung acht Tage später) im Justizial eine Gebirgsübung statt. Kostenpunkt des Billets je nach Teilnehmerzahl Fr. 4.25 bis 5.—. Diejenigen Mitglieder, welche sich an dieser Uebung beteiligen wollen, belieben sich bis 9. August beim Präsidenten anzumelden. Der Vorstand erwartet zu dieser sehr interessanten Uebung zahlreiche Beteiligung beider Sektionen. — Ferienzusammenkunft: Samstag, 9. August, 20.30 Uhr, beim «Bären» in Oberbottigen. Für gemütliche Unterhaltung wird gesorgt. Wir bitten die Mitglieder beider Sektionen, diese Daten für den Samariterverein zu reservieren. — Ab Mitte September beginnt im Bümpliz ein Samariter-Anfängerkurs. Wir ersuchen um rege Propaganda, damit wir auf eine zahlreiche Beteiligung rechnen können.

Davos. S.-V. Unsere Uebungen finden statt: Montag, 4. August und 18. August. Für Clavadel: Montag, 11. August.

Frauenfeld. S.-V. Uebung: Montag, 4. August, 20 Uhr, im Stadlgarten. Bei schlechter Witterung in der Turnhalle.

Dietlikon. S.-V. Monatsübung: Mittwoch, 6. August. Sammlung 19.30 Uhr bei der Gärtnerei Hauser in Dietlikon. Da die Uebung im Gelände stattfindet, erwartet der Vorstand pünktliches und vollzähliges Erscheinen. Nur bei ganz schlechter Witterung Uebung im Lokal.

Gränichen. S.-V. Nächste Uebung: Dienstag, 5. August, 20 Uhr, im Schulhaus. Thema: Knotenlehre zur Improvisation. Unbedingt alle!

Hausen a. A. A. S.-V. Uebung: Donnerstag, 7. August, 20.30 Uhr, im Gemeindehaus. Bitte vollzählig und pünktlich!

Höngg. S.-V. Nächsten Montag, 4. August, 20 Uhr, Uebung im Schulhaus. Wir erwarten vollzähligen Besuch. Die auf nächsten Samstag, 2. August, angezeigte Nachübung muss umständshalber auf später verschoben werden; dafür machen wir einen Abendbummel «ins Grüne». Sammlung 19.30 Uhr auf dem Schulhausplatz. Angehörige und Bekannte sind herzlich eingeladen. Wir erwarten zahlreiche Beteiligung. Nachzügler können ab 20 Uhr unser Ziel per Tel. 6 76 95 (Krankenmobilienmagazin) erfahren.

Prima Salat mit SALTSAUCE SAIS

Markenfrei. Ausgezeichnet zur
ölfreien Bereitung von Salaten aller Art. - Fr. 2.20 p. geeichte Literfl. (Pfund 50 Rp.)

Oel- & Fettwerke SAIS Zürich

Hombrechtikon. S.-V. Montag, 4. August, 20.30 Uhr, treffen wir uns beim Sekundarschulhaus. Die Samariterntag auf der Lägern muss auf 7. September (bei schlechter Witterung auf 14. September) verschoben werden. Bitte diese Daten zu reservieren!

Kirchberg (Bern). S.-V. Nächsten Sonntag, 3. August, findet bei günstiger Witterung ein Bummel ins Emmental statt. Sammlungspunkt 11.30 Uhr beim Bahnhof Kirchberg, Burgdorf ab 12.26 Uhr. Fahrpreis zirka Fr. 1.40. Das Zvieri ist jedem freigestellt. Im Rüthubelbad wird Halt gemacht. — Die Uebung vom 6. August findet gemeinsam mit Kriegstetten im Recherswilerwald statt. Gemeinsame Abfahrt mit Velo bei der Kasse 19.30 Uhr über Ersigen-Oesch. Bei schlechter Witterung 8. August oder dann im Lokal. Wir erwarten am Sonntag einen zahlreichen Aufmarsch, ebenso an der Uebung, gilt es doch, eine bald erloschene Freundschaft wieder aufzufrischen. Alle Sakrikifreunde voran!

Konolfingen und Umgebung. S.-V. Im August fällt unsere monatliche Uebung aus. Die nächste findet wie gewohnt am ersten Montag im September statt.

Kradolf-Sulgen. S.-V. Samstag, 2. August, bei günstiger Witterung Velobummel. Abfahrt 17 Uhr Schulhaus Sulgen. (Fahrt ins Blaue.) Bei zweifelhafter Witterung Auskunft für Sulgen und Umgebung Dr. Scherer, Tel. 5 22 62; für Buhwil-Bürglen Sophie Bischof, Tel. 5 42 74. Bei schlechter Witterung Verschiebung auf 9. August.

Meilen und Umgebung. S.-V. Bergtour auf den Uriotstock: Samstag/Sonntag, 9./10. August. Abfahrt in Meilen mit Zug 12.37 Uhr. Preis zirka 8—10 Fr. Bergschuhe, Rucksackverpflegung. Anmeldungen sind bis spätestens Donnerstag, 7. August, zu richten an Frau Müller, Obermeilen, Tel. 92 72 92. Bei zweifelhaftem Wetter gibt Tel. 92 72 92 Auskunft. — Am 23. August, abends, findet eine Feldübung statt. Obligatorisch. — Die Rotkreuzkalender sind eingetroffen. Der Vorstand erlaubt sich, den Mitgliedern 2—3 Stück zum Verkauf abzugeben.

Merligen. S.-V. Am 17. event. 24. August findet die alljährlich wiederkehrende Feldübung der Samaritervereine Thun, Steffisburg, Oberhofen, Sigriswil, Heiligenschwendi und Merligen statt, wozu sämtliche Samariterinnen und Samariter freundlich eingeladen sind. Turnusgemäß ist Merligen an der Reihe, diese Uebung durchzuführen. Vorgesehen ist eine Rettungsübung am Beatenberggrat, wozu unbedingt gut beschlagenes Schuhwerk notwendig ist. Abmarsch zirka

10 Uhr von der Tram- oder Schiffstation. Schluss dieser Uebung zirka 15 Uhr. Anschliessend findet im Schiffshafen beim Hotel «Beatus» noch eine Rettungsübung von Verunglückten mit Ruderbooten statt, und abschliessend noch ein gemütlicher Hock im Hotelgarten.

Mettmenstetten. S.-V. Uebung: Montag, 4. August, 20 Uhr, im Lokal. Wir erwarten unbedingt alle, da noch wichtige Geschäfte zu erledigen sind. Vorstandsmitglieder bitte um 19.45 Uhr.

Neuhausen am Rheinfall. S.-V. Nächste Uebung: Mittwoch, 6. August. Besammlung 19.30 Uhr beim Kirchackerschulhaus.

Niederglatt. S.-V. Uebung: Montag, 4. August, in Höri, unter der Leitung unseres neuen Hilfslehrers Alb. Vontobel. Beginnpunkt 20.30 Uhr bei Fam. Maag, Endhöri, neben der Bäckerei. Für diejenigen, die zu Fuß gehen, Abmarschpunkt 20 Uhr bei der unteren Brücke in Niederglatt. Kommt bitte alle! Es gibt noch wichtige Mitteilungen betr. unserer Aufgaben am Samariterdag auf der Lägern. Vergesst nicht, den Jahresbeitrag so bald wie möglich zu zahlen; ebenfalls gelangen die Rotkreuzkalender zum Verkauf.

Oberwil. S.-V. Monatsübung: Mittwoch, 6. August. Bitte vollzählig! Aktivmitglieder, welche den Samariterhilfslehrerkurs im Spätherbst in Basel absolvieren wollen, haben sich bis zur nächsten Uebung anzumelden. Der Vorstand erteilt nähere Auskunft.

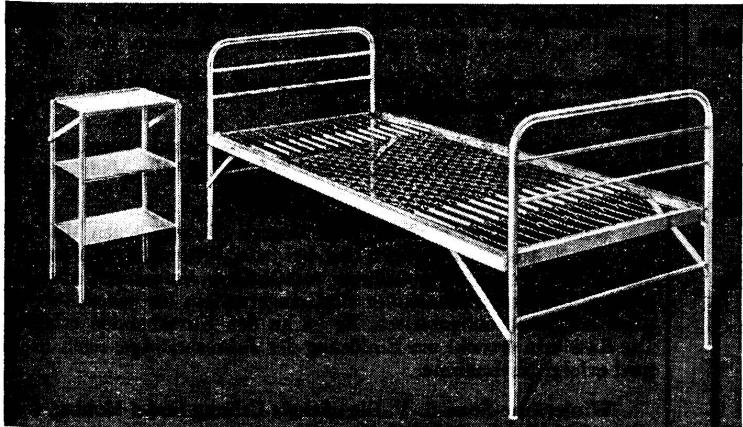
Oberwinterthur. S.-V. Uebung: Mittwoch, 6. August, 20 Uhr, in der Gemeindestube. Uebung macht den Meister! Also kommt alle!

Ochlenberg. S.-V. Montag, 4. August, punkt 21 Uhr, Uebung im Lokal am Stauffenbach. Bei Erntewetter wird sie verschoben auf Mittwoch, 20. August.

Oerlikon und Umgebung. S.-V. Freitag, 8. August, obligatorische Monatsübung im Freien. Sammlung 20 Uhr beim Restaurant «Markus», Zürich 11. Bei ganz ungünstigem Wetter bleiben wir im Ligusterschulhaus. Wer Inhaber einer Sanitätstasche ist, soll sie bitte mitbringen.

Pfungen-Dättlikon. S.-V. Nächste Uebung: Mittwoch, 6. August, 20 Uhr, im Lokal. Der Kassier bittet um die ausstehenden Beträge für Broschen und Dreiecktücher.

Rapperswil-Jona. S.-V. Uebung: Mittwoch, 6. August, 20 Uhr, im katholischen Schulhaus.



Normalisiertes Mobiliar

eng zusammenlegbare Sanitätsbettstellen und Nachttische, Krankenmobiliar, Spezialmöbel für Luftschutzräume und Sanitäts hilfsstellen, Occasion-Krankenbetten zu sehr vorteilhaften Preisen. Medikamentenkästchen usw.

Bitte verlangen Sie unsere Prospekte und ausführliche, interessante Vorschläge.



Bigler, Spichiger & Cie. AG., Biel
(Bern)

ZÜRICH

Unfall

„Zürich“ Allgemeine Unfall- und Haftpflicht-Versicherungs-Aktiengesellschaft in Zürich

Versicherungen:
Unfall, Haftpflicht
Kasko, Baugarantie
Einbruch - Diebstahl

Ihre Ersparnisse

legen Sie am sichersten an in

Kassaobligationen

und auf

Sparheften

der

Zürcher Kantonalbank

Staatsgarantie

Grundkapital und Reserven Fr. 137'450'000.—

Joh. Grieshaber, Schaffhausen

empfiehlt seine Werkstätte zum **Schleifen** von

Mikrotommessern

Operationsinstrumenten

Injektionsnadeln

zeller Balsam

immer heilsam!

Hunderttausende können es bezeugen, und doch gibt es noch immer solche, die davon nicht restlos überzeugt sind.

Weshalb? — Nur deshalb, weil sie den «Zellerbalsam» noch nie persönlich auf die Probe gestellt haben.

Und Sie? — «Zellerbalsam» wird auch Ihnen helfen!

Bei Magenbeschwerden, Darmstörungen, Unwohlsein, Übelkeit, Erbrechen, Hutschäden aller Art, Hals-, Ohren- und Zahnschmerzen bewährt sich der «Zellerbalsam» seit 78 Jahren als das heilsame und schmerzstillende Universal-Hausmittel.

Es gehört in jede Hausapotheke und auch in jeden Soldaten-tornister. — Nur echt in unseren Original-flaschen à Fr.—.90, 1.80, 3.50, 5.50 und 10.—.

In Apotheken und oft auch in Drogerien erhältlich.

Auf Wunsch senden wir Ihnen gratis unsere illustrierte und interessante «Jubiläumsschrift 6».

Max Zeller Söhne, Romanshorn

Apotheke • Fabrik pharm. Präparate • Gegründet 1863

Das heilsame Naturprodukt

Räterschen. S.-V. Nach der Bundesfeier in Elsau treffen wir uns in der «Sonne» in Räterschen zu gemütlichem Beisammensein. Bitte vollzählig! Die nächste Lokalübung findet Montag, 4. August, 20.30 Uhr, im Sekundarschulhaus statt. Bei dieser Gelegenheit werden die Rotkreuzkalender zum Verkauf verteilt.

Riehen-Basel. S.-V. Sonntag, 3. August, 14 Uhr, findet ein Kriteriumsfahren des Veloclubs Riehen statt. Wir benötigen noch einige Mitglieder zum Postenstehen und bitten um sofortige Anmeldung, Tel. 2 91 29 oder bei M. Stump, Wenkenstrasse 5, wo auch Näheres mitgeteilt wird.

Rorbas-Freienstein-Teufen. S.-V. Nächste Uebung findet am 4. August, 20 Uhr, im neuen Schulhaus Rorbas statt. Wir bitten um recht zahlreiches Erscheinen.

Schlieren. S.-V. Monatsübung: Dienstag, 5. August, 20 Uhr, beim Lokal, Badenerstrasse. Die Uebung findet voraussichtlich in Unter-Engstringen statt. Bei günstiger Witterung im Freien.

St. Gallen-West. S.-V. Ferien für alle Gruppen bis und mit 16. August. Wir wünschen allen sehr schöne Ferien!

Sumiswald. S.-V. Ausserordentliche Hauptversammlung: Mittwoch, 6. August, 20 Uhr, im «Kreuz». Traktanden: Statutenrevision, Verschiedenes. Ehren- und Passivmitglieder sind freundlich eingeladen. Aktive obligatorisch!

Thalwil. S.-V. Gruppe Oberrieden. Die nächste Uebung findet Mittwoch, 6. August, im Freien statt. Besammlung beim Schulhaus; dort Abmarsch 19.45 Uhr. Bei jeder Witterung!

Delegiertenversammlung des Verbandes thurgauischer Samaritervereine. Berichtigung: Zur Einsendung über die Delegiertenversammlung ist folgendes nachzutragen: Bei der Verpflegung von Verwundetentransporten haben sich nicht nur die Samariter von Weinfelden und Frauenfeld, sondern auch diejenigen des Samaritervereins Kreuzlingen in sehr starkem Massse beteiligt und sind somit auch besonders hervorzuheben.

Töss. S.-V. Montag, 4. August, punkt 20 Uhr, Uebung im Lokal. Bitte Beiträge bezahlen. Reservieren Sie heute schon den Sonntagmorgen, 17. August, für die Demonstration von Rettungsschwimmen und künstlicher Atmung im Geiselweidenschwimmbad. Nähere Angaben folgen.

Weiningen (Zürich) und Umgebung. S.-V. Mittwoch, 6. August, 20.30 Uhr, Uebung beim neuen Schulhaus Weiningen. Bitte alle!

Wiesendangen. S.-V. Nächste Uebung: 6. August, 20 Uhr, im Lokal. Jahresbeiträge werden eingezogen.

Wil. S.-V. Montag, 4. August, 20.15 Uhr, Schul- eventuell Feldübung im Bahnareal. Bitte frühzeitig! Sammlung beim Mädchen-schulhaus.

Windisch. S.-V. Feldübung im Dägerli (Strasse gegen Mülligen): Sonntag, 3. August, morgens 8 Uhr, bei jeder Witterung. Wir improvisieren. Wir erwarten unbedingt vollzähligen Aufmarsch aller Mitglieder. Die Rotkreuzkalender sind eingetroffen; für jedes Aktivmitglied ein Stück obligatorisch. Er ist an den Kursabenden erhältlich. Die Kassierin ersucht um Einlösung der Jahresbeiträge; nach 15. August erfolgt Nachnahme.

Winterthur-Seen. S.-V. Die nächste Uebung findet Montag, 4. August, 19.45 Uhr, im Lokal statt.

Wülflingen. S.-V. Mittwoch, 6. August, 20 Uhr, Uebung im Freien. Sammlung beim Lokal. Samariterposten erstellen mit anschliessender Sanitäts-Ortswehrübung. Ort der Uebung wird erst am Abend bekanntgegeben, deshalb bitte pünktlich!

Zürich, Samariterverband des Kantons. Programm für den kantonalen Samaritertag auf der Lägern-Hochwacht am 7. September: Zirka 9 Uhr Ankunft der Sektionen in Dielsdorf. Gemeinsamer Marsch nach Regensberg mit kurzem Halt; dann gemütlicher Aufstieg im Waldesschatten nach der Lägern-Hochwacht. Nach Mittagsrast und Verpflegung aus dem Rucksack folgen die Verhandlungen, die einen Kurzbericht enthalten über den verflossenen Zeitraum seit der letzten Landsgemeinde (1938), nebst einer Ansprache von Regierungsrat Dr. Briner. Auch für das Gemüt wird gesorgt werden. Es ergeht in nächster Zeit ein Zirkular an alle Sektionen, das alles Nähere enthält. Daraus sei nur jetzt schon angezeigt, dass bis zum 15. August alle Vereine die Teilnehmerzahl angeben müssen, mit dem Vermerk, ob sie gedenken, per Velo oder Bahn zu kommen, damit die nötigen Vorrangungen getroffen werden können. Liebe Samariterfreunde! Kommt alle auf die Lägern! Es verspricht ein schöner Tag zu werden.